

AYUNTAMIENTO DE CEUTA



BOLETIN OFICIAL



Año XXXVI

Número 1.835

Dirección y Administración
PALACIO MUNICIPAL
Archivo - Biblioteca

IMPRESA OLIMPIA
— CEUTA —

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Ceuta

Institución Benéfico-Social que goza de la protección del Estado

OFICINAS: Central, Teniente Arrabal, 3
Agencia Urbana, 1, José Antonio, 18
Agencia Urbana, 2, Tte. Coronel Gautier, 1

En el tablón de anuncios de cada una de nuestras Oficinas, se encuentran expuestas las bases que regirán en los siguientes concursos y sorteos.

CONCURSOS

- BECAS.**—Se conceden tres, dotadas con 3.000 pesetas cada una, para cursar estudios en el Instituto de Enseñanza Media, Escuela Pericial de Comercio y Escuela Normal del Magisterio. El plazo de admisión de solicitudes finaliza el 31-8-61.
- LITERARIO.**—Dotado con un primer premio de 5.000 pesetas. Tema libre sobre el ahorro.
- FOTOGRAFIAS.**—Se conceden cinco premios, uno de 1.500 pesetas y cuatro de 500 pesetas.
- GUIONES RADIOFONICOS.**—Premio 2.500 pesetas. Tema libre sobre el ahorro.

SORTEOS

- ESPECIAL.**—Se conceden tres premios,

Uno de 25.000 Ptas., otro de 5.000, y un tercero de 1.000 Ptas.

Tendrá lugar después de alcanzados los CIEN MILLONES DE PESETAS EN NUESTROS SALDOS DE AHORROS.

Condiciones.—Saldo mínimo en libretas o imposiciones de ahorros, 500 Ptas.

- DIA UNIVERSAL DEL AHORRO.**—Tendrá lugar el día 5 de Noviembre próximo y se sortearán 22 premios por un importe de 150.000 pesetas. El primero 50.000 pesetas.

Condiciones.—Cada MIL PESETAS en libreta o imposición de ahorros, dan derecho a un número.

NOTAS.—1.ª) Los plazos para optar a estos concursos y sorteos finalizan en las siguientes fechas:

Fotografías, Literario y Radiofónicos, 30 de Septiembre de 1961.

Sorteo especial, cuando se alcancen los 100 millones en los saldos de ahorros.

Sorteo día Universal del Ahorro, 5 de Octubre de 1961.

- 2.ª) Le interesa conocer las bases que regulan los anteriores concursos y sorteos. Acuda a cualquiera de nuestras oficinas y solicite informes.

AHORRO INDIVIDUAL, BIENESTAR COLECTIVO

Al depositar sus economías en esta Caja obtiene las siguientes ventajas:

Máximo interés legal (2 al 3 %).

Facilidad de operar en todo el territorio nacional.

Posibilidad de ser agraciado con importantes premios.

Satisfacción de colaborar en la Obra Social y Cultural que en beneficio de Ceuta y sus clases humildes realiza la...

...Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Ceuta.

BOLETIN OFICIAL

DE CEUTA

Se publica los Jueves

DEPOSITO LEGAL. CE. 1. - 1958

7 de Diciembre 1961

TARIFA DE PRECIOS

Suscripción	50'00	Pesetas anuales
Anuncios comerciales (dozavo página)	30,00	» »
Suscripción-Anuncio	75,00	» »
Anuncios Oficiales	2,00	» línea.
Id. y Avisos particulares	2,00	» »
Número suelto	1,00	» ejemplar
Id. atrasado	1,50	» »

Palacio Municipal

Horas de Audiencia del Sr. Alcalde:
VIERNES de 12'30 a 13'30 horas.

Horas de visita del Sr. Secretario General: De 10 y 30 a 12 y 30, excepto los días de sesión.

Horas de Oficinas en todos los Negociados: De 8 y 30 a 13 y 30

Horas de despacho al público: D. 8'45 a 13'15

Biblioteca Municipal

Horas de lectura: De 8'30 a 13'30.
Servicio de préstamo de libros: D. 9 a 13.

Farmacia Municipal

Todos los días, incluso los festivos, de 10 a 13 y 30 y de 16 a 20.

Laboratorio Municipal

Todos los días laborables, de 10 a 13.

966

Ilustre Ayuntamiento de Ceuta

EDICTO

El Alcalde Presidente de este Ilustre Ayuntamiento

HACE SABER: La reconocida necesidad de contar en esta ciudad con un Hotel de rango, cuya empresa no ha conseguido llevar a la práctica la iniciativa privada, a pesar del interés y decidido apoyo prestados por las Autoridades locales, ha motivado que el Ministerio de Información y Turismo

haya tomado a su cargo la resolución de este problema y esté ultimando trámites para someter a la aprobación del Gobierno el proyecto de construcción de un Parador de la red nacional que, según datos dados a conocer oportunamente, representará una inversión por parte del Estado de unos cincuenta millones de pesetas.

En justa correspondencia, y por ser además preceptivo, el Pleno de este Ayuntamiento ha acordado ceder gratuitamente, a dicho Ministerio un solar de 9.374,33 m², situado junto a los denominados «Jardines de Rosende», adquirido recientemente con el exclusivo expresado fin, y cuyo valor asciende a pesetas 2.624.812,40.

Lo que en cumplimiento de lo prevenido en el apartado 1.º letra g) del art. 96 del vigente Reglamento de Bienes, se hace público, con la advertencia de que en el plazo de 15 días pueden presentarse reclamaciones contra el expresado acuerdo.

Ceuta, 5 de diciembre de 1961

Alberto Ibáñez

967

Subdelegación de Hacienda de Ceuta

Administración de Rentas Publicas

Durante el plazo de diez días, contados a partir de la publicación del presente anuncio, queda expuesta al público, en estas oficinas, la matrícula del Impuesto Industrial, Cuota de Licencia Fiscal, para el año 1962, a fin de que todos los interesados tengan conocimiento de su clasificación y cuota, y hacer dentro del mismo plazo las reclamaciones que estimen oportunas.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo dispuesto en la regla 74 de la Instrucción provisional para la Cuota de Licencia fiscal del Impuesto Industrial de 15 de diciembre de 1960.

968

TRIBUNAL DE CONTRABANDO

ANUNCIO DE SUBASTA

A las DOCE horas del próximo día QUINCE DE DICIEMBRE se celebrará en la Secretaría del Tribunal de Contrabando de la Subdelegación de Hacienda de Ceuta, subasta pública de embarcaciones y automóviles, procedente de decomiso por contrabando. En el tablón de anuncios de dicha Subdelegación están expuestas las condiciones y características de los mismos y demás circunstancias para poder tomar parte en la subasta.

Ceuta a 28 de diciembre de 1961

El Secretario del Tribunal.

Ilegible

969

ADMINISTRACION DE RENTAS PUBLICAS

Durante el plazo de DIEZ DIAS, contados a

partir de la publicación del presente anuncio, queda expuesto al público, en estas Oficinas, la Matrícula del Impuesto sobre Rendimientos de Trabajo Personal (Cuota de Licencia) para el año 1962, a fin de que todos los interesados tengan conocimiento de su clasificación y cuota y hacer dentro del mismo plazo las reclamaciones que estimen oportunas.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo dispuesto en la Regla 32 de la Instrucción reguladora.

Ceuta 4 de diciembre de 1961

970

Juzgado Municipal de Ceuta

Cédula de Citación

El señor Juez Municipal de esta Ciudad, por providencia de esta fecha, dictada en el juicio de faltas número 400 de 1961, sobre maltrato de obra, ha mandado citar a Celedonio Zorrilla Ortega, de 29 años, soltero, natural de Málaga, hijo de Juan y Adelaida, y actualmente en ignorado paradero, para que el próximo día QUINCE de Diciembre a las 11 horas, comparezca ante la Sala Audiencia de este Juzgado, sito en Agustina de Aragón, 4, en su calidad de denunciado, con apercibimiento de que si no comparece le pararán los perjuicios con arreglo a Derecho.

Y para que sirva de citación en forma al indicado anteriormente, y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a veinticuatro de noviembre de mil novecientos sesenta y uno.

El Secretario,
José López.

971

Cédula de Citación

El señor Juez Municipal de esta Ciudad, por providencia de esta fecha, dictada en el juicio de faltas número 440 de 1961, sobre hurto, ha mandado citar a Mustafa Ben Ahmed Mohamed, de 20 años, soltero, jornalero, hijo de Ahmed y de Fatma, natural de Beni Ansa, (Nador), Marruecos, y actualmente en ignorado paradero, para que el próximo día ONCE de Diciembre a las once horas, comparezca ante la Sala Audiencia de este Juzgado, sito en Agustina de Aragón, 4, en su calidad de denunciado, con apercibimiento de que si no comparece le pararán los perjuicios con arreglo a Derecho.

Y para que sirva de citación en forma al indicado anteriormente, y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a veinticuatro de noviembre de mil novecientos sesenta y uno.

El Secretario,
José López.

952

Cédula de Citación

El señor Juez Municipal de esta Ciudad, por providencia de esta fecha, dictada en el juicio de falta número 149 de 1961, sobre lesiones, ha mandado citar a Abselam Ben Mohamed Ben Kaddur, de 28 años, soltero, pescador, natural de Ceuta, hijo de Mohamed y de Uasna, actualmente en ignorado paradero, para que el próximo día QUINCE de Diciembre a las 11 horas, comparezca ante la Sala Audiencia de este Juzgado, sito en Agustina de Aragón,

4, en su calidad de denunciado, con apercibimiento de que si no comparece le pararán los perjuicios con arreglo a Derecho.

Y para que sirva de citación en forma al indicado anteriormente, y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a treinta de noviembre de mil novecientos sesenta y uno.

El Secretario,
José López.

Industrias MELGAR

INSTALACIONES ELECTRICAS

CONSTRUCCIONES METALICAS

D. Juan I de Portugal, 27 — Teléfono, 1309 — CEUTA

Jefatura de Tráfico

Gobierno General de los Territorios de Soberanía Española en el Norte de Africa

PERMISOS de circulación de Automóviles expedidos por esta Jefatura Provincial de Tráfico de CEUTA durante el mes de Noviembre de 1961.

AUTOMOVIL		Núm. del motor	Nombre y Apellido del Propietario	Domicilio
Núm. Matrícula	Marca			
CE. 5113	Fargo	2602703	Vallecillo y Cía. S. L.	Playa Benitez
> 5114	Citroen	3340558	Sermasa-Riera Hermanos	Dique Poniente
> 5115	Austín	221605	Julián Sánchez Requena	Falange Española, 87
> 5116	Austín	146806	Juan Méndez Contreras	General Sanjurjo, 8
> 5117	Renault	32138	Angel-Alberto Martínez López	José Antonio, 24
> 5118	Skoda	2-541221	Mario Prieto Trujillo	José Antonio, 18
> 5119	Citroen	3340531	Juan y Manuel Vallejo Jiménez	Cabrerizas, 3
> 5120	Citroen	3340493	José Soto Pérez	Terrones, 3
> 5121	Guzzi	473484	Antonio Chicón Narváez	Grupos Alfau, 5
> 5122	Guzzi	822219	Francisco Rubio Benítez	> 12
> 5123	Vespa	73802	Pedro Castillo Nuñez	> Solis A-5
> 5124	Peugeot	2414158	José Luis López Pascual	Calvo Sotelo, 26
> 5125	Vespa	036742	Juan Duque Ponce	C/ Alvarez, 2
> 5126	Fiat	902188	Manuel Alonso Alcalde	O'Donnell, 7
> 5127	Fiat	904657	Carlos Miralles Parrado	Hadú.—LL núm. 2
> 5128	Fiat	029347	Manuel Rivera Artiel	Falange Española, 86
> 5129	Vespa	036714	Juan-Manuel Peña Pérez	Miquel Lara, 7
> 5130	Simca	2731359	Octavia Ramos del Pino	General Yagüe, 11
> 5131	Vespa	70230	Abdelaziz Emfetal Debdi	Calle Nueva, 7
> 5132	Volkswagen	6153467	INTERTRADE	Muelle C. Dato
> 5133	B. M. W.	329479	Julio Arias Real	Terrones F núm. 4
> 5134	Ford	75293	Fernando García Ruiz	Villa Jovita K núm. 2
> 5135	Guzzi	833644	Antonio González López	Sardinero, 42
> 5136	Ford	107241	Alfredo Chica Rusillo	Fernández, 2
> 5137	Ford	106764	Julián Gallardo Bote	General Aranda, 8
> 5138	Opel	15084778	Joaquín Fernández Echevarría	Cervantes, 2
> 5139	Borgward	1094923	José Martínez Rivas	G. Massoni C-4.
> 5140	Guzzi	833543	Francisco Sánchez Díez	San Amaro, 17
> 5141	Austín	2 A-125874	Félix Rodríguez Sánchez	Marcelo Roldán, 10
> 5142	Guzzi	471649	Juan Pérez Sánchez	Hadú C/Pozo, 4
> 5143	D E M M	901274	José-Luis Gómez Moya	Teniente Coronel Gautier, 12

Ceuta, 30 de Noviembre de 1961.

El Jefe de Tráfico,
Ilegible.

José María Borrás, S. A.

CEUTA

Vicente García Arrazola

Agente de Aduana Colegiado

Contratista Oficial de los servicios de Transportes Militares

CEUTA CASTILLEJOS TETUAN TANGER

Plaza de Africa 3 Mohamed Torres. 4 Velazquez 16
Teléfono, 1717 Teléfono, 1041 Telf. 1857

Alfonso Cruzado Canca

ADMINISTRACION DE FINCAS URBANAS Y RUSTICAS

Oficinas Almirante Lobo, 13
TELEFONO, 3428

CEUTA

Viuda e Hijos de Enrique Delgado Villalba

Consignatarios de buques, Agentes de Aduanas
Comisionistas de Tránsito

CEUTA TETUAN TANGER

Calvo Sotelo, 20 Gral. Sanjurjo, 1 Marina, 174
Teléfono, 2117 Teléfono, 320 Teléfono, 1058
Dirección Telefónica: E N D E L V L L A

Compañía Canariense Marroquí de Tabacos

S. A.

CEUTA-MELILLA

TELEFONO: 3310

CALVO SOTELO, 26

Clemente Rocabert Vila

CONTRATISTA DE OBRAS

Falda Hacho, 7. Teléfono, 1733 CEUTA

CONSTANTINO COSIO, HIJO

CRIADOR Y EXPORTADOR

DE VINOS FINOS

CHICLANA DE LA FRONTERA

J. ZAPICO Y HERMANOS

ULTRAMARINOS

Mártires, 4

CEUTA

Teléfono, 1619

Almacenistas al por mayor

ATLAS, S. A.

COMBUSTIBLES Y LUBRIFICANTES
PRODUCTOS PETROLIFEROS Y SUS DERIVADOS

Gas Butano.- Consignatarios buques - Distribuidores
exclusivos para Marruecos y Plazas de Soberanía de los
productos de la C. E. P. S. A, Refinería de Santa Cruz
de Tenerife.

OLIMPIA

Las Artes Gráficas al servicio
de la Industria y el Comercio

TELEFONO, 3822

CEUTA

José Ibáñez Canto

ALMACEN DE TEJIDOS
CASA FUNDADA EN 1896

DIRECCION:

TELEGRAFICA } IBAÑEZ
TELEFONICA }
APARTADO DE CORREOS, 68

José Antonio Primo de Rivera, 16

CEUTA

La Esmeralda

JOYERIA

Camoens, 1

Teléfono, 2713

El Boletín Oficial de Ceuta se reparte gratuitamente en los Centros Oficiales

Marcelino González é Hijos, S. L.

ALMACEN DE COLONIALES

Agustina de Aragón, 3 Teléfono, 2516 CEUTA

MANUEL CASTAÑO NAVARRO

CONTRATISTA DE OBRAS

Velarde, 12 :--: Teléfono, 3827.

CEUTA

MIGUEL GUIL VALVERDE

CERRAJERIA ARTISTICA
CONSTRUCCIONES METALICAS
FABRICA DE COLCHONES

Recinto, 1 al 7 Teléfono, 3124 CEUTA

Compañía General de Carbones

Oficinas: CALVO SOTELO, 24

Depósito: MUELLE DEL GENERAL ALFAU
TELEFONO, 1700 CEUTA

Empresa de Alumbrado Eléctrico de Ceuta

Sociedad Anónima

Dirección Telegráfica: Alumbrado

Teléfonos, 1900 y 1729

Apartado, 13

CEUTA

«EL FARO DE CEUTA»

Diario Gráfico de Información General

Dirección, Administración y Talleres:

SOLIS núm. 4

Teléfonos, 3649 - 1024 y 2207 — Apartado de Correos 188

«YBARROLA»

Depósitos de Aceite Combustible, S. A.

Fuel - oil Gas - oil - Lubrificantes

CEUTA - TANGER

Carbones - Consignaciones

MADRID - BILBAO



Molina, S. L.

ELECTRICIDAD

Artículos para regalos

CEUTA

TETUAN

CADIZ

“La Española” - Imprenta Godino

Ciudad de Trujillo núm. 3 (Callejón de Molina) Teléfono 1113

CEUTA

DEPOSITOS COMERCIALES CEUTIES, S. A.
(DECOCESA)

Concesionarios de los Almacenes del Puerto Franco.

Almacenaje y custodia de mercancías.

CEUTA

Oficinas: Avenida de España, 7

Teléfonos. — Oficinas, 3818. — Almacenes 3819

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Subdirectores para Ceuta:

FERNANDO RUIZ DEL PORTAL

Y

MIGUEL VALLEJO MORALES

General Delgado Serrano, 1-1.º

Teléfono, 1528

MOISES A. BENTATA BARCHILON
MAYORISTA

Papelería - Novelas - Filatelia.-P. Española, 3 Tlf. 1209.-Ceuta

Filial en TETUAN:

PAPELERIA BENTATA

Mohamed Torres, 2. interior. Teléfono 1731

MATERIAL DE ESCRITORIO Y ESCOLAR

SUMINISTRO AL EJERCITO

Las Casas Comerciales más importantes y las profesiones más distinguidas están anunciadas en el BOLETIN OFICIAL DE LA CIUDDA.